

# Gemeindenachrichten

der Gemeinde

# St. Pantaleon



Zugestellt durch Post.at

AUSGABE 7

Oktober 2025

AMTLICHE MITTEILUNG

## Verunreinigung an öffentlichen Plätzen

### Verunreinigungen auf Spielplätzen und Schulhöfen

Leider kommt es vermehrt vor, dass öffentliche Spielplätze, der Außenbereich des Kindergartens und Hortes sowie der Volksschule und Mittelschule durch Zigarettenstummel, Trinkbecher, Glasscherben, Papiermüll und Erbrochenes verunreinigt werden. Diese Verschmutzungen entstehen überwiegend durch Jugendliche an Wochenenden bzw. in der Nacht.

Solche Verunreinigungen gefährden die Gesundheit und Sicherheit unserer Kinder. Wir appellieren daher an alle – insbesondere an die Jugendlichen –, verantwortungsvoll mit den öffentlichen Einrichtungen umzugehen, Abfälle ordnungsgemäß zu entsorgen und abgesperrte Bereiche zu respektieren.

Die Gemeinde wird verstärkte Reinigungsmaßnahmen durchführen und weitere Schritte prüfen. Die dadurch entstehenden Mehrkosten werden von der Allgemeinheit getragen, bei Bekanntwerden der Schädiger werden diese ausnahmslos zur Anzeige gebracht und die entstandenen Kosten weiterverrechnet.

Wir danken Ihnen für Ihre Unterstützung und bitten Sie, eventuelle Beobachtungen umgehend zu melden.

## Zustellung Gelbe Säcke

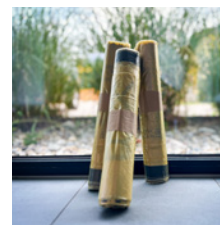
### Gelbe Säcke 2026 – Zustellung direkt an die Haushalte

Die Gelben Säcke für das Jahr 2026 werden in unserer Gemeinde **direkt an die Haushalte verteilt**. Die Verteilung startet **Anfang Dezember 2025**.

Pro Haushalt werden 2 Rollen mit je 6 Säcken zugestellt – das entspricht der Jahresmenge an Gelben Säcken.

**Nachschub:** Sollten Sie später zusätzlichen Bedarf haben, erhalten Sie ganzjährig Gelbe Säcke in jedem **Altstoffsammelzentrum (ASZ)** im Bezirk Braunau.

Wir danken für Ihre Mithilfe bei der richtigen Sammlung von Verpackungen.



## Entsorgung Rasen- & Strauchschnitt

Leider kommt es des Öfteren vor, dass **Rasenschnitt oder Strauchschnitt** illegal im Wald abgelagert oder in dem Container bei der Sportanlage entsorgt wird! Bitte entsorgen Sie den Rasenschnitt ordnungsgemäß bei der Kompostieranlage der Firma Neuhauser. Danke!



Herbstlicher Blick von Pirach nach Kirchberg und auf die Salzach mit dem Salzachnebel. Foto von Künzl K.



## Terminkalender

DATUM	VERANSTALTUNG	ORT & ZEIT
18. Oktober 2025	Theater „Die Schatzinsel“ von den Theaterkids Pontigo	MZH, 18.00 Uhr
18. & 19. Okt. 2025	Tage des offenen Ateliers von Christiane Pott-Schlager	ARTASYL (Dorfstraße 7) je 14.00 - 18.00 Uhr
19. Oktober 2025	Theater „Die Schatzinsel“ von den Theaterkids Pontigo	MZH, 14.00 Uhr
21. Oktober 2025	Gemeinderatssitzung	Gemeindeamt, 19.00 Uhr
23. Oktober 2025	Kostenloser Workshop ID-Austria und Ihre Anwendung	Gemeinde St. Pantaleon, 18.00 - 20.30 Uhr
24. Oktober 2025	72 Stunden ohne Kompromiss Veranstalter: LJ, Diakonie, Pfarre a.d. Salzach	MZH, ab 17.00 Uhr
30. Oktober 2025	Treffpunkt Wohlbefinden Workshop für Innere Balance Veranstalter: Gesunde Gemeinde & KFB	Pfarrhof St. Pantaleon, 19.30 Uhr
3. November 2025	Vortrag „Sicherheit im öffentlichen Raum“	Gemeindeamt, 19.00 Uhr
7. November 2025	Eröffnungsfeier der Topothek St. Pantaleon	Gemeindeamt, 19.00 Uhr
8. November 2025	Cäcilia Konzert der Musikkapelle St. Pantaleon	Turnsaal der Mittelschule 20.00 Uhr
9. November 2025	Cäcilia Konzert der Musikkapelle St. Pantaleon	Turnsaal der Mittelschule, 14.00 Uhr
11. November 2025	Kaffeenachmittag des Pensionistenverbandes	Bergmannsheim, 15.00 Uhr
15. November 2025	Ball der Freiwilligen Feuerwehr Trimmelkam	Trimm`s, 20.00 Uhr
21. November 2025	Generationenkochkurs - Teil 1 „Alte Rezepte wieder entdeckt“	Schulküche Mittelschule, 16.30 Uhr
21. & 22. Nov. 2025	Riedersbacher Adventmarkt in der Mehrzweckhalle	FR 16.00 -20.00 Uhr, SA 14.00 - 20.00 Uhr
23. November 2025	Adventmarkt der KFB Pfarrkaffee & Adventkranzverkauf	Pfarrhof St. Pantaleon, 9.45 Uhr
28. November 2025	Generationenkochkurs - Teil 2 „Neue Rezepte für Alle“	Schulküche Mittelschule, 16.30 Uhr
6. Dezember 2025	Barbarafeier 14.30 Uhr Totengedenken beim Bergmannsdenkmal Trimmelkam 15.00 Uhr Barbaramesse Pfarrkirche Riedersbach anschließend Dämmerchoppen in der Mehrzweckhalle	
16. Dezember 2025	Weihnachtsfeier des Pensionistenverbandes	MZH, 14.00 Uhr
16. Dezember 2025	Gemeinderatssitzung	Gemeindeamt, 19.00 Uhr

## Gratulation zum Ehejubiläum



Foto: Messner H.

Die Ehegatten Bachmaier Theresia und Josef aus Trimmelkam feierten ihre „Gnadenhochzeit“.

Nach unseren Aufzeichnungen sind sie das einzige Ehepaar in unserer Gemeinde, die **70 Jahre** verheiratet sind.

Zu diesem außergewöhnlichen Jubiläum möchte ich herzlich gratulieren und noch viele gemeinsame, vor allem gesunde Jahre wünschen.

*Valentin DAVID, Bürgermeister*

## Öffnungszeiten

### Gemeindeamt und Post-Partner

MO, DI, DO, FR 07.30 - 12.00 Uhr  
MO und DO 14.00 - 16.30 Uhr  
Mittwoch kein Parteienverkehr

Termine sind auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich.

**IMPRESSUM:** Medieninhaber, Herausgeber, Redaktion: Gemeinde St. Pantaleon; Fotos: Gemeinde St. Pantaleon, privat; Beiträge an: elisabeth.fankhauser@st-pantaleon.ooe.gv.at; Redaktionsschluss nächste Zeitung: **6. Nov. 2025**





## Bauhofarbeiten - Rückstand

Aufgrund laufender Personalengpässe im Bauhof – bedingt durch Kündigung, Krankenstände und Urlaube – sind wir derzeit mit den Pflege- und Instandhaltungsarbeiten im Rückstand. Um die Arbeiten dennoch zeitgerecht erledigen zu können, werden einzelne Tätigkeiten an externe Dienstleister (z. B. Maschinenring) vergeben. Unsere Bauhofmitarbeiter sind bemüht, alle anfallenden Arbeiten so rasch wie möglich abzuarbeiten und die gewohnte Qualität der Gemeindepflege aufrechtzuerhalten.

**In diesem Zusammenhang möchten wir nochmals alle LiegenschaftseigentümerInnen eindringlich ersuchen, auf die Einhaltung der gesetzlichen Verpflichtungen zu achten – insbesondere auf den rechtzeitigen Rückschnitt von Hecken und Sträuchern an den Grundstücksgrenzen. Diese Maßnahme ist besonders wichtig, um die Sicherheit und Nutzbarkeit von Gehsteigen, Straßen und Wegen zu gewährleisten.**

Wir danken für Ihr Verständnis und Ihre Mithilfe!

## Hundehaltung

### Meldepflicht der Hundehaltung

In Oberösterreich gilt eine Meldepflicht für alle Hundehalter. Eine Person, die einen über zwölf Wochen alten Hund hält, hat dies der Gemeinde, in der sie ihren Hauptwohnsitz hat, binnen fünf Tagen zu melden.

Der Hundeanmeldung sind folgende Unterlagen anzuschließen:

1. der für das Halten des Hundes erforderliche positiv absolvierte Sachkundenachweis;
2. der Nachweis, dass für den Hund eine Haftpflichtversicherung von mind. Euro 725.000 besteht;
3. die Registrierungsbestätigung aus der Heimtierdatenbank

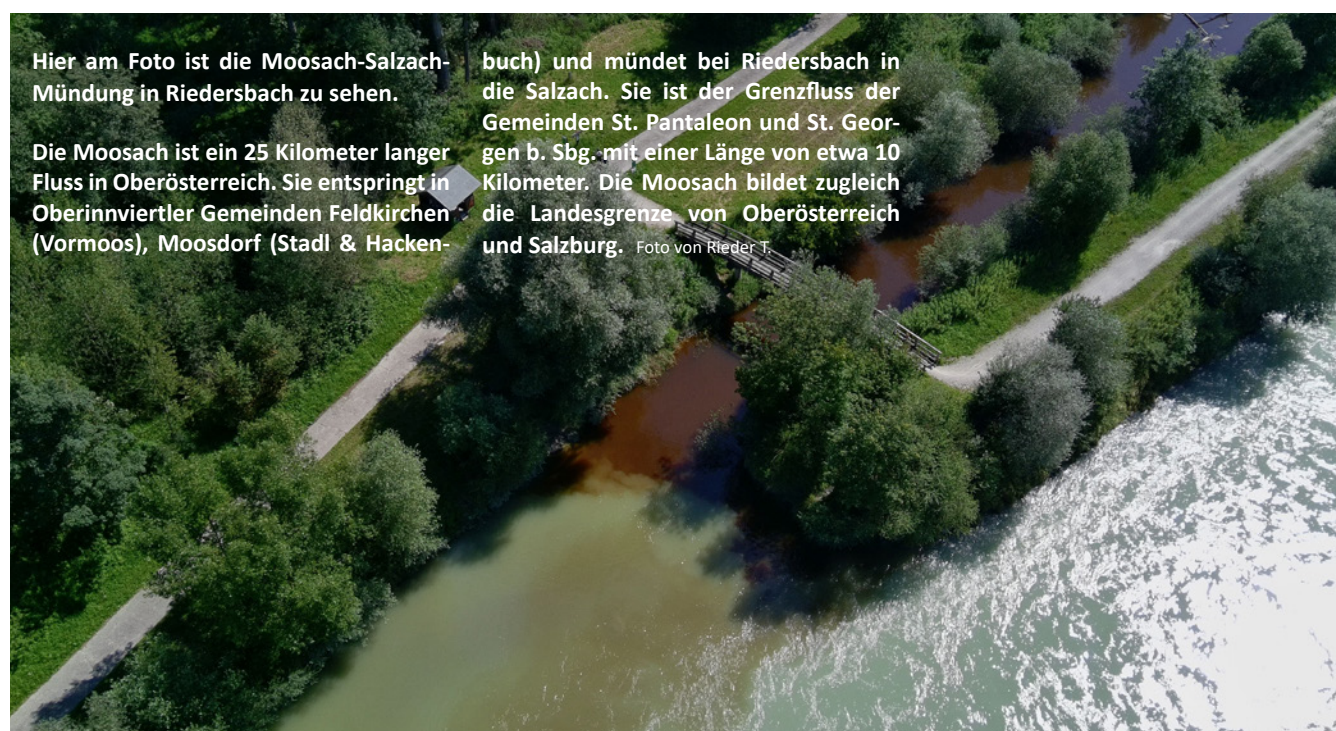
### Hundeabmeldung

Der jeweilige Hundehalter hat die Beendigung des Haltens eines Hundes unter Angabe des Zeitpunktes und des Endigungsgrundes innerhalb einer Woche der Gemeinde zu melden. Die Abmeldung des Hundes hat schriftlich per Mail oder persönlich mittels Formulars am Gemeindeamt zu erfolgen. Eine telefonische Abmeldung wird nicht gestattet!

## Ergänzung zum Ehrenamt

Ich danke dem Herrn Bürgermeister für die Anerkennung des Ehrenamts.

Richtig ist, dass seine Frau Maria David und ich uns seit ca. 10 Jahren um die Gestaltung der Insel im Ort bemühen. Die Idee war, nicht jammern verschönert unser „Liebenswertes St. Pantaleon“, sondern eine kleine Aktivität. Danke auch den Gemeindearbeitern für's fleißige Gießen. *Ingrid Schreckeneder*



Hier am Foto ist die Moosach-Salzach-Mündung in Riedersbach zu sehen.

Die Moosach ist ein 25 Kilometer langer Fluss in Oberösterreich. Sie entspringt in Oberinnviertler Gemeinden Feldkirchen (Vormoos), Moosdorf (Stadl & Hacken-

buch) und mündet bei Riedersbach in die Salzach. Sie ist der Grenzfluss der Gemeinden St. Pantaleon und St. Georgen b. Sbg. mit einer Länge von etwa 10 Kilometer. Die Moosach bildet zugleich die Landesgrenze von Oberösterreich und Salzburg. Foto von Rieder T.



## DigiTNMS Mittelschule

### WORKSHOP „Schule am Bauernhof“ bei Familie Kinzl in Pichling

Gleich in der ersten Schulwoche durften die beiden zweiten Klassen zu Familie Kinzl nach Pirach-Pichling wandern und dort einen tollen, abwechslungsreichen Workshop im Rahmen von „Schule am Bauernhof“ absolvieren.

Wir wurden sehr herzlich empfangen und es erwarteten uns viele interessante Stationen rund um den Hof.

Anfangs erhielten wir von Karl Kinzl interessante Informationen zum Bodenleben. Beispielsweise erfuhren wir, dass in einer Handvoll fruchtbarer Erde sogar mehr Lebewesen

leben können, als es Menschen auf der Erde gibt. Im Anschluss durften wir nach einigen Inputs zu Regionalität und Lebensmittel-Qualität von Kathrin Kinzl in Teamarbeit ein Puzzle zum Thema „Bio und Klima“ legen. Wir bekamen einen Einblick in die tägliche Arbeit im Stall und durften sogar die Kühe – von denen jede einen Namen hat – füttern.

Nach getaner Arbeit durften wir uns mit leckeren, frisch gebackenen Weckerl der Bäuerin, Bio-Bergkäse, Emmentaler, Kräuter-Frischkäse und Apfelsaft aus Hof-eigenen Äpfeln stärken. Zufällig kam auch das Milchauto vorbei und so konnten wir direkt beim Abpumpen der Milch dabei sein. Unglaublich, wie schnell das ging. In wenigen Minuten war der große Tank leer gesumpt.

„Ein besonderes Highlight war die Zubereitung der „Apfelradl“. Wir fanden alle Zutaten, die benötigt wurden, rund um den Hof. Nachdem Zutaten wie Äpfel und Eier gesammelt waren, ging es an die Zubereitung und alle halfen zusammen. Es hat uns allen wirklich sehr gut geschmeckt!

Zu guter Letzt durften wir noch die kleinen Kälbchen füttern. Herzlichen Dank an Familie Kinzl für diesen richtig tollen Vormittag! Fotos: Schule

## Eltern-Kind-Zentrum Riedersbach

Liebe Familien, liebe Kinder!

Ich hoffe, ihr hattet einen guten Start im Kindergarten bzw. in den Schulen!



Das neue Programmheft ist bereits im Umlauf – wer noch ein Exemplar haben möchte, kann es im EKiz abholen. Auch in den umliegenden Geschäften bzw. auf dem Gemeindeamt liegen welche auf. Auf Facebook und im WhatsApp Status seht ihr alle aktuellen Veranstaltungen!

Es freut uns, dass unser Ferienprogramm wieder gut angenommen wurde. Von den angebotenen Veranstaltungen wurden 19 Kurse durchgeführt, leider mussten wir ein paar Termine wetterbedingt absagen. Insgesamt waren 230 Kinder bei den Veranstaltungen dabei!

Ich wünsche euch viel Spaß beim Schmökern im neuen Programm und freue mich auf eure Anmeldungen.

Anmeldungen sind grundsätzlich bei allen Veranstaltungen notwendig - 0699/16886626 oder per Mail [ekiz.riedersbach@kinderfreunde-ooe.at](mailto:ekiz.riedersbach@kinderfreunde-ooe.at).

Eine schöne Herbstzeit euch Allen!

Daniela Edelmann  
Leitung Eltern-Kind-Zentrum



Petra Morawetz und Martina Gerner mit den SchülerInnen der 2A und 2B

**SUCHEN HILFSKRAFT**

Handwerklich, geschickter Mitarbeiter für Renovierungsarbeiten gesucht. Arbeitszeit flexibel, nach Vereinbarung.

**Tel.: 06277/20423**  
**Stegbuchner Hausverwaltung**

## Kinderfreunde

### Kinderwarenbasar Riedersbach / St. Pantaleon

Am 2. September-Wochenende war es wieder soweit. Wir durften an die 80 VerkäuferInnen und unzählige KäuferInnen bei unserem Kinderwarenbasar begrüßen.



Zum bereits 7. Mal fand unser Kinderwarenbasar in der Mehrzweckhalle in Riedersbach statt. Es wurden wieder gut 5.200 Artikel abgegeben und fast 2.300 der Artikel wechselten wieder den Besitzer.

Ein GROSSES DANKESCHÖN an all die fleißigen Helferlein, die wieder unermüdlich und vor allem ehrenamtlich, in ihrer Freizeit von Mittwoch bis Sonntag für unseren Kinderwarenbasar im Einsatz waren. Ohne sie würde es diesen Basar nicht geben. Und auch bei unseren KuchenbäckerInnen möchten wir uns wieder recht herzlich bedanken.



Und nach dem Basar ist bekanntlich vor dem Basar... Unser nächster Basar wird voraussichtlich am letzten Februar Wochenende 2026 stattfinden. Ab Mitte/Ende November werden wir die Nummernvergabe über easybasar ([www.easybasar.de](http://www.easybasar.de)) freischalten, d.h. ab diesem Zeitpunkt kann man sich wieder eine Verkäufernummer holen.

Für den nächsten Basar würden wir uns noch über zusätzliche helfende Hände freuen. Gerade am Tag der Warenannahme bzw. beim Rücksortieren und Auschecken der Ware ist immer ziemlich viel zu tun. Bei Interesse bitte einfach eine kurze E-Mail an: [hits4kids@gmx.at](mailto:hits4kids@gmx.at).

Wir freuen uns schon sehr auf das nächste Mal und hoffen ganz viele von euch wieder bei uns zu sehen.

*Kinderfreunde Riedersbach/St. Pantaleon*

Oktober 2025

## USV St. Pantaleon

### USV St. Pantaleon: Generationenwechsel bringt frischen Wind in den Vorstand

St. Pantaleon, 05. September 2025 – Im Rahmen einer außerordentlichen Generalversammlung hat der USV St. Pantaleon einen neuen Vorstand gewählt und damit einen klaren Generationenwechsel eingeleitet. Der Verein schlägt damit ein neues Kapitel auf – mit frischen Ideen, junger Energie und großem Teamgeist.

An die Spitze des Vereins wurde Christoph Lobentanz gewählt, der künftig als Obmann die Geschicke des USV lenken wird. Ihm zur Seite steht Susi Krenn als Obmann-Stellvertreterin. Neu im Amt ist auch das Schriftführer-Duo: Sven Wagner übernimmt die Funktion des Schriftführers, Patrick Sacher unterstützt ihn als Stellvertreter. Die Verantwortung für die Finanzen liegt künftig in den Händen von Daniela Kneißl, die einstimmig zur Kassierin gewählt wurde.

Die Neuwahlen standen ganz im Zeichen des Wandels. Nach vielen Jahren engagierter Tätigkeit legten die bisherigen Vorstandsmitglieder ihr Amt nieder. Besonders hervorgehoben wurden dabei Obmann Harald Sacher und Schriftführer Emmerich Schneider, die mit unermüdlichem Einsatz den Verein jahrelang geprägt haben. Mit großem Applaus und herzlichem Dank würdigten die Anwesenden ihr langjähriges ehrenamtliches Engagement, das entscheidend zur positiven Entwicklung des USV beigetragen hat.

Der neu gewählte Vorstand versteht sich als Team mit klaren Zielen: Kontinuität in der Vereinsführung, Förderung des Nachwuchses, Stärkung des Gemeinschaftsgefühls und zeitgemäße Strukturen für den Vereinsalltag. Mit diesem neuen Team sieht sich der USV St. Pantaleon gut aufgestellt für die Zukunft – jung, engagiert und voller Tatendrang.



v.l.n.r. Patrick Sacher, Sven Wagner, Susi Krenn, Christoph Lobentanz, Daniela Kneißl; Foto: USV



## Aus den Pfarren

### Treffpunkt Pfarrhof St. Pantaleon

Unter dem Motto „Treffpunkt Pfarrhof – gemütliches Zusammenkommen bei Kaffee und Kuchen“ haben wir im Oktober 2024 unser Vorhaben gestartet.

Der erste Treffpunkt am 16.10.2024 war ein voller Erfolg, und der monatliche Treffpunkt bleibt beliebt. Vielen Dank an alle, die beigetragen haben, besonders an die Kuchenbäckerinnen und die Besucher.

Nächste Termine: 12.11.2025 und ein adventlicher Treffpunkt am 10.12.2025, jeweils um 15:00 Uhr.

### Erntedankfest 2025

Bei strahlendem Sonnenschein feierten wir am 21. September 2025 unser Erntedankfest.

Herzlichen Dank an die Landjugend Pontigo für die wunderbare Gestaltung des Festes. Die wunderschöne Erntekrone wird unserer Kirche in den nächsten Wochen zusätzlichen Glanz verleihen. Ein herzliches Dankeschön der Musikkapelle, dem Kirchenchor und den vielen helfenden Händen. Danke für das herausragende Miteinander in unserer Pfarrgemeinde.



### Gottesdienste

#### Pfarrkirche Riedersbach

19.10.2025	Gottesdienst, 10.00 Uhr
02.11.2025	Gottesdienst, 10.00 Uhr
16.11.2025	Gottesdienst, 10.00 Uhr
30.11.2025	Gottesdienst, 10.00 Uhr

#### Pfarrkirche St. Pantaleon

19.10.2025	Sonntagsgottesdienst, 8.40 Uhr
26.10.2025	Feier-Jubelpaare, 10.00 Uhr
01.11.2025	<b>Allerheiligen:</b> Festgottesdienst, 8.30 Uhr Andacht und Totengedenken, 13.30 Uhr
02.11.2025	Allerseelen, 8.40 Uhr
09.11.2025	Sonntagsgottesdienst, 8.40 Uhr
16.11.2025	Sonntagsgottesdienst, 8.40 Uhr
23.11.2025	Cäciliagottesdienst, 8.40 Uhr
29.11.2025	Abendmesse 1. Advent, 19.00 Uhr
30.11.2025	Kindergottesdienst 1. Advent, 9.00 Uhr

### Einladung zur Feier der Ehe-Jubelpaare der Pfarren: Riedersbach und St. Pantaleon

Am Sonntag den  
26. Oktober 2025 um 10:00 Uhr  
Pfarrkirche St. Pantaleon



**Alle Ehepaare die heuer ihr 25zig. / 40zig. / 50zig.  
60 zig. Hochzeitstag und mehr oder weniger feiern.**

**Ersuchen wir um Anmeldung!!**

Anmelden in der Sakristei / Kirche St. Pantaleon  
Pfarramt Riedersbach 06277-6223  
Pfarramt Ostermiething 06278-6235

## KFB St. Pantaleon

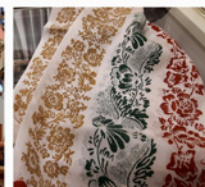
### Jubiläumsausflug

Mit einem voll besetzten Bus führte uns der Ausflug heuer am Di 23. September 25 ins wunderschöne Ausseerland. Bei der Firma Sekyra erhielten wir Einblick in das Handwerk des traditionellen Ausseer Stoffdrucks, ehe wir am Grundlsee im „Rostigen Anker“ einkehrten.

In der Pfarrkirche Grundlsee feierten wir mit unserem Pfarrer Franziskus Schachreiter einen bewegenden Gottesdienst unter dem Motto „Pilger der Hoffnung“. Nach der Messe blieb in Bad Aussee noch Zeit, den Ort auf eigene Weise zu genießen.

Zum 60-jährigen Jubiläum gingen wir auf den Spuren der Frauen von damals und erlebten eine besonders eindrucksvolle Andacht bei der Kirche „Maria Kumitz“. Als einzige Frau unserer Gemeinschaft war Johanna Pabinger auch damals beim ersten Ausflug dabei.

Ein Tag voller Gemeinschaft, Freude und Glauben – unterwegs als Pilger der Hoffnung.





Liebe kfb Frauen!

Unser Jubiläumsjahr 60 Jahre kfb geht dem Ende zu.

Unter dem Motto „**Dankbar zurückschauen - Zusammenhalt hat Zukunft**“ sind viele Frauen unseren Einladungen gefolgt.

## Herbst – Winterprogramm 2025

Sa. 25.10.	14:30 Uhr: Kultos Ostermiething: Gesprächsnachmittag „Atlas der unbegangenen Wege – Orientierung in Zeiten von Neuaufbruch und Wandel“ Referentin: Melanie Wolfers (Theologin, Bestsellerautorin, Ordensfrau) Eintritt: Frw. Spende
Do. 30.10.	19:30 Uhr: Pfarrhof- Die Gesunde Gemeinde und die kfb St. Pantaleon laden ein zum Workshop „Innere Balance“. Gestaltung: Daniela Grasmugg, dipl. Lebens- und Sozialberaterin. Eintritt: freiwillige Spende Anmeldung: Daniela Grasmugg: 0664 99062227 (auch Männer sind eingeladen)
Di. 18.11.25	Ab 14:00 Uhr Adventkranzbinden. Wir freuen uns auf viele Helferinnen.
Mi. 19.11.25	Ab 14:00 Uhr Türkranz binden. Bitte Efeu, Thuje, o.a. Grünzeug mitnehmen.
So. 23.11.25	9:45 Uhr Adventmarkt <b>PFARRKAFFEE mit ADVENTKRANZVERKAUF</b> (nach dem Gottesdienst ca. 9:45 Uhr) Die Besucher können sich über selbstgebackene Kekse, Kuchen oder Torten freuen. Ein herzliches Danke an die Bäckerinnen. Viele Jahre bereichern sie unseren Markt mit ihren Köstlichkeiten. Adventkränze und Bastelarbeiten werden vor dem Pfarrhof verkauft. Auch die Diakonie wird wieder Selbstgemachtes verkaufen. Keksabgabe: Di. u. Mi. ab 14:00 Uhr
Mi. 10.12.	7:00 Uhr Rorate mit anschließendem Frühstück im Pfarrhof
Fr. 19.12.	19:00 Uhr Lichtergang: Wir gehen vom Gemeindeplatz mit den mitgebrachten Laternen am Wetterkreuzweg zur Pantaleonkapelle der Fam. Brandstätter. Gedanken zum Advent. Anschließend Umtrunk bei der Christl.
Vorschau auf 2026	
15.1. 26	19:00 Uhr Gemeindeamt (Sitzungssaal) Lesung Kons. Karl Pumberger-Kasper: Innvierter Mundart. Heitere Prosa, humorvolle Kurzgeschichten und Lyrik, ein bestimmt lustiger Abend. Eine Veranstaltung der Gesunden Gemeinde und der kfb. Eintritt frw. Spende

**Wir freuen uns, wenn viele BesucherInnen unseren Einladungen folgen.**

**Das kfb Team**



## Adventmusik von Franz Zaunschirm

### Advent – Zeit für mich – Zeit für Musik.

Das hat Franz Zaunschirm veranlasst, Weihnachtslieder für alle gängigen Instrumente zu bearbeiten und veröffentlichen: für Flöten, Klarinetten, Saxophone, Trompeten, Tenorhörner, Posaunen und Tuben. Abgeschlossen wurde das Projekt mit den Instrumenten Violine und Violoncello. Für Flöte und Violine ist bei den Noten noch eine Play-Along-CD dabei, damit der/die Instrumentalist(in) zu Hause allein eine Klavierbegleitung hat.

Johanna Zaunschirm aus St. Pantaleon hat die Weihnachtslieder auf einem Instrument eingespielt, auf dem bereits W.A. Mozart musiziert hat: der „Costa-Violine“. Johanna ist seit Jahren Mitglied der Münchner Philharmoniker. **Wer sich dafür interessiert: am Sonntag, den 30.11.2025 verschenkt Franz Zaunschirm nach dem Familiengottesdienst 50 Exemplare.** Die CD wird im Handel bzw. im Internet nicht angeboten, sie kann im Pfarrhof abgeholt werden.

Infos unter: [einfachenoten.at](http://einfachenoten.at)

## Sprechtag

Die **OÖ Patienten- und Pflegevertretung** bietet am Dienstag, **4. November 2025, von 9:30 bis 12:00 Uhr** einen Sprechtag in der Bezirkshauptmannschaft Braunau an. Interessierte Personen können sich bis Freitag, **24. Oktober 2025**, unter 07722/803 DW 60451 oder DW 60452 **anmelden**.

Es können Beschwerden bezüglich Aufhalten in oberösterreichischen Krankenhäusern oder Konflikte mit Heimunterbringungen eingebracht werden. Zudem werden Auskünfte zu Patientenverfügungen und dem Patientenschädigungsfonds erteilt.

## Grippeimpfaktion

Bei der Bezirkshauptmannschaft Braunau wird eine **kostenlose** Grippeimpfung angeboten. Die Influenzaimpfung findet an folgenden Tagen statt:

**Dienstag, 2. Dezember 2025,**  
**Dienstag, 9. Dezember 2025,**  
jeweils von 13:00 bis 17:00 Uhr

In der Bezirkshauptmannschaft Braunau am Inn, vereinbaren Sie online einen Termin auf der Homepage der BH Braunau <http://www.bh-braunau.gv.at>.

## Theatergesellschaft St. Pantaleon

### Ist denn schon wieder Theaterzeit?

Ja! Und diesen Herbst gehört die Bühne den Theaterkids Pontigo! Mit dem Stück „Die Schatzinsel“, von Louis Stevenson, beweisen die Kids ihr schauspielerisches Talent bei einem atemberaubenden Wettlauf um den sagenumwobenen Goldschatz.

In diesem Sinne – „kemmt’s vorbei und schaut’s as eich moi o“, denn ohne die Besucherinnen und Besucher macht Theaterspielen weder Spaß noch Sinn!

Wir freuen uns auf euer Kommen!



Die Theaterkids bei der Probe. Foto: Verein

Die Theaterkids PONTIGO präsentieren...

**Die Schatzinsel**  
von Robert Louis Stevenson  
bearbeitet von Marion Hohenfeld und Anne Nowak

**Samstag 18.10.2025 18.00 Uhr**  
**Sonntag 19.10.2025 14.00 Uhr**

AUFGEFÜHRT IN DER MEHRZWECKHALLE RIEDERSBACH

**KARTENRESERVIERUNG**  
Anna Malits (Mo-Fr ab 18.00)  
Tel.: **0664/6534383**  
Bestellung auch per Whats App möglich!  
E-Mail: [anna.malits@gmx.at](mailto:anna.malits@gmx.at)

**EINTRITT 10€**

**STAMPFL** Bau-GmbH  
**TRIMM'S** BAR & KITCHEN  
Kunststoff Tankstelle  
Bridgette Huderstaller

## ATSV ESV Trimmelkam-St.Radegund

### Gemeindemeisterschaft 2025 – Spannung, Teamgeist und ein verdienter Sieger

Am **14. September 2025** war es wieder so weit: Die traditionelle Gemeindemeisterschaft lockte zahlreiche Mannschaften und Zuschauer in die Halle des ATSV ESV Trimmelkam-St. Radegund. Mit insgesamt 15 Teams aus allen Ortsteilen war das Teilnehmerfeld stark besetzt und versprach bereits im Vorfeld spannende Begegnungen.

### Spannende Vorrunde – packendes Finale

In der Vorrunde wurden die Spiele in zwei Gruppen ausgetragen. Von Beginn an herrschte große Spannung, denn jede Mannschaft kämpfte mit viel Einsatz um den Einzug ins Finale. Schließlich trafen die Gruppensieger im Endspiel aufeinander – und dort fiel die Entscheidung deutlich aus: Die „Alten Herren I“ setzten sich gegen die Mannschaft der ÖVP mit einem klaren 10:1-Sieg durch und holten sich damit verdient den Gemeindemeistertitel 2025 und somit den begehrten Siegerpokal.



1. Platz: Alte Herren I, 2. Platz: ÖVP Pontigo, 3. Plätze: FF Trimmelkam & FF Wildshut 2

### Danke an Helfer:innen und Sponsoren

Ein Turnier in dieser Größenordnung wäre ohne die Unterstützung vieler helfender Hände nicht möglich. Ein herzliches Dankeschön gilt daher allen, die am Turniertag selbst im Einsatz waren, ebenso wie jenen, die bereits im Vorfeld tatkräftig mithalfen – etwa beim Hallenputz.

Ebenso bedanken wir uns bei unseren Sponsoren, die mit großzügigen Sachpreisen zum Gelingen der Veranstaltung beigetragen haben. Dank dieser Unterstützung konnten alle Teams einen Preis erhalten.

Wir freuen uns bereits auf die nächste Auflage dieses beliebten Turniers!

### Erfolge im Zielbewerb – Jonas Humer stark unterwegs

Unser Nachwuchsspieler sorgte für großartige sportliche Erfolge. Jonas Humer erreichte bei den Landesmeisterschaften U23 im Zielbewerb einen starken 3. Platz und konnte sich in der U19-Klasse sogar den Vizelandesmeistertitel (2. Platz) sichern.

Mit diesen Leistungen qualifizierte er sich zudem für die Österreichischen Meisterschaften U19 im Zielbewerb. Dort trat er gegen ein starkes Starterfeld von 18 Teilnehmern an und erkämpfte sich einen hervorragenden 8. Platz – ein großartiger Erfolg und ein Beweis für sein großes Talent.

Foto: Jonas Humer bei den Landesmeisterschaften im Zielbewerb in der Stockhalle Franking



**ROSENSTATTER**  
SANITÄR • BÄDER • FLIESEN • HEIZUNG



**ALLES AUS EINER HAND:**  
Von Planung – Abbruch – Entsorgung  
bis zu Fliesenleger-, Installations-, Rigips-,  
Elektriker- und Malerarbeiten.  
**WIR KÜMMERN UNS UM ALLES FÜR SIE!**

Installateur- & Fliesenleger-Meisterbetrieb – Alles aus einer Hand!

5120 St. Pantaleon | Eiferding 14 | +43 6277 7089-0 | info@rosenstatter.at | www.rosenstatter.at  
ÖFFNUNGSZEITEN: Mo bis Do 8.30 - 12 Uhr und 13.30 - 17 Uhr, Freitag 8.30 - 12 Uhr – Terminvereinbarung erwünscht!

**BADEZIMMER-  
KOMPLETTSANIERUNG**



# Veranstaltungen

ZVR: 869907910

## FREITAG 24. OKTOBER 2025

72 Stunden ohne Kompromiss

17:00 - 20:00 Uhr  
**Schlagerparty**  
mit Kinderschminken

20:00 Uhr - 02:00 Uhr  
**Bierzeltfeeling**  
Mehrzweckhalle Riedersbach  
Eintritt 5€  
22:00 - 23:00 Uhr HAPPY HOUR

**Zong'heigt**  
www.zongheigt.at  
Für das leibliche Wohl wird gesorgt!

**24 Stunden ohne Kompromiss**  
**Diakoniewerk**  
Pfarre An der Salzach

Der Erlös der Veranstaltung wird für die Arbeit in der Diakonie St. Pantaleon gespendet



Entdecken Sie Ihre persönliche innere Landkarte für Neuanfänge und Lebensübergänge, und lassen Sie sich von Melanie Wolfers begleiten auf Ihrer wichtigsten Reise: die Reise zu sich selbst

### Vortrags- und Gesprächsnachmittag mit Melanie Wolfers

(Theologin, Bestseller-Autorin, Ordensfrau)

**Samstag 25. Oktober 2025**

**Beginn: 14.30 Uhr im KultOs**

**Ostermiething**

**Eintritt Freiwillige Spende**

**Sie liest aus ihrem neuesten Buch**

**"Atlas der unbegangenen Wege"**



**kfb Zeit zu leben**

Pfarre An der Salzach



## TREFFPUNKT WOHLBEFINDEN

Die **Gesunde Gemeinde** und die **KFB St. Pantaleon** laden herzlich ein zum **WORKSHOP FÜR INNERE BALANCE**

Komm vorbei und erfahre, wie du einerseits mehr **Entspannung** und andererseits mehr **Freude** in deinen Alltag bringst.

Gestaltung: Daniela Grasmugg  
dipl. Lebens- u. Sozialberaterin

**Donnerstag 30. Oktober 19h30**

**Pfarrhof St. Pantaleon**

**Eintritt: Freiwillige Spende**

**Anmeldung: 0664 990 622 27**

**www.daniela-grasmugg.at**



MUSIKKAPELLE  
SANKT  
PANTALEON

## GIPFELSTÜRMER CÄCILIA KONZERT

8. November 2025 - 20 Uhr  
9. November 2025 - 14 Uhr  
Turnsaal der Mittelschule St. Pantaleon

Eintritt frei

**ROADHOUSE**  
MUSICSTAGE

**RESTAURANT BERGWERK**

**Raiffeisen**  
Oberes Innviertel

**GÖSCHL**  
www.auto-goeschl.at RENAULT



GASTHAUS BERGMANN  
5120 RIEDERSBACH  
06277 / 7881



# WILDTAGE

**SAMSTAG, 08.11.25**  
11-13.30 | 17-21 UHR  
**SONNTAG, 09.11.25**  
11-15 UHR

**SAMSTAG, 15.11.25**  
11-13.30 | 17-21 UHR  
**SONNTAG, 16.11.25**  
11-15 UHR

Um Reservierung wird gebeten!

# FEUERWEHR BALL

mit Cocktailbar & Tombola

**SAMSTAG**  
**15. NOVEMBER 2025**  
**AB 20:00 UHR**  
(Abendbekleidung oder Uniform)



Eintritt 8 Euro  
Im Trimm's in Trimmelkam  
**Musik ALBATROS**

Auf Euren Besuch freut sich die Mannschaft der FF Trimmelkam  
Der Reinertrag wird zum Ankauf von Feuerwehrgeräten verwendet!



Hast du Platz für mich und Tija?

Tim



WERDE  
**PFLEGE**  
MAMA/PAPA

und gib einem Kind ein Zuhause

## Die Kinder- und Jugendhilfe sucht Pflegeeltern!

In Oberösterreich haben 650 Pflegekinder in 460 Pflegefamilien ein zweites Zuhause. Egal, ob „Vollzeit“-Pflegeeltern oder Menschen, die eine Familie tage- oder stundenweise im Alltag unterstützen wollen: Die Kinder- und Jugendhilfe sucht Menschen mit großen Herzen,

die Platz für ein Kind haben. Dazu muss man kein Superheld sein. Wir suchen verständnisvolle und geduldige Menschen, die mit beiden Beinen fest im Leben stehen und einem Kind Zuneigung und Stabilität geben. Die Kinder- und Jugendhilfe bietet dabei Begleitung und Unterstützung an.



Nähere Informationen auf [pflege-aeltern.jetzt](https://pflege-aeltern.jetzt)

Kinderschutz



## BAUARBEITEN BÜRMOOS - OSTERMIETHING

**WARUM?** Nacharbeiten im Gleisbereich auf der Strecke Bürmoos - Ostermiething

**WAS?** Streckensperre / KEIN Zugverkehr zwischen Bürmoos - Ostermiething

**WANN?** Samstag, 25. Oktober, ca. 14.00 Uhr bis Montag, 03. November, 04.00 Uhr 2025

**AUSWIRKUNG** Sonderfahrplan mit Schienenersatzverkehr (SEV) zwischen Oberndorf Bahnhof und Ostermiething bzw. zwischen Bürmoos und Ostermiething (nur zur Hauptverkehrszeit)



- SEV zwischen Oberndorf Bahnhof und Ostermiething über Riedersbach (SEV-Linie ORANGE)
- Zusätzlicher SEV zu den Hauptverkehrszeiten zwischen Bürmoos und Ostermiething über Trimmelkam in Lastrichtung (SEV-Linie GRÜN)
- Fahrradmitnahme in den Bussen nicht möglich
- Geänderte Fahrzeiten und Anschlüsse beachten
- Den Sonderfahrplan erhalten Sie in gedruckter Form bei unseren Zugbegleiter:innen sowie im ServiceCenter Verkehr. Unter [sib.at](https://sib.at) finden Sie den Fahrplan als Download.



sib.at

SALZBURG LINIEN



# Einladungen



## Einladung zum Vortrag „Sicherheit im öffentlichen Raum“

Die Sicherheit im öffentlichen Raum ist ein zentrales Thema, das uns alle betrifft. Die Wahrnehmung von Sicherheit beeinflusst nicht nur das Wohlbefinden, sondern auch die Lebensqualität. Doch was bedeutet Sicherheit im öffentlichen Raum und wie können wir gemeinsam dafür sorgen, dass wir uns sicher fühlen?

Von Seiten des Büros Gewaltschutz des Bundeskriminalamts wurde genau für diese Thematik das Projekt „Sicherheit im öffentlichen Raum“ entwickelt. Die Gemeinde St. Pantaleon freut sich, diesen Vortrag kostenfrei anbieten zu können.

Gemeinsam mit der Präventionsbediensteten Frau GrInsp Sabine Gratl wollen wir über folgende Punkte informieren:


- Die Vermittlung von präventiven Maßnahmen und Verhaltensweisen, um das subjektive Sicherheitsempfinden zu erhöhen und das Bewusstsein für potenzielle Gefahren zu schärfen.
- Selbstbewusstsein steigern und trainieren - Auswahlkriterien für Kurse
- Ausgehen, Heimfahrt, Heimweg, Mitfahren im PKW
- Wohnhausanlage und Stiegenhaus, Parkhaus/Tiefgarage

**Wann:** 03.11.2025, 19 Uhr

**Wo:** Sitzungssaal der Gemeinde St. Pantaleon

**Wer:** Alle die sich angesprochen fühlen

Anmeldung erwünscht unter:

 06277 / 7990

Veranstaltung der Gemeinde St. Pantaleon und der Landespolizeidirektion Oö. Bezirkspolizeikommando Braunau



# EINLADUNG

zur feierlichen Veröffentlichung der

**topothek**   
St. Pantaleon

Unsere Geschichte, unser Archiv

**07. NOVEMBER**

**GEMEINDEAMT ST. PANTALEON**

**BEGINN: 19 UHR**



Wir haben in der Topothek St. Pantaleon bereits über 1.500 Dokumente mit über 3000 Bildern, Fotos, Postkarten, Schriftstücken und vieles mehr.

Eröffnungsfier mit Ausstellung von Bildern aus unserer Sammlung!

**FOTOWETTBEWERB:**  
Die Gewinner werden prämiert



## Tage des offenen Ateliers

18./19. Oktober 2025 je 14-18 Uhr

Die Malerin, Zeichnerin und Bildhauerin Christiane Pott-Schlager hat im Juli diesen Jahres den Förderpreis des Landes Salzburg für Bildende Kunst erhalten und zeigt ihre neuesten Arbeiten aus PLA-Zeichnungen in ihrem Atelier ARTASYL!

## CHRISTIANE POTT-SCHLAGER

**ARTASYL**

Dorfstrasse 7a, 5120 St. Pantaleon,

Mobil: +43 650 4434741

[www.artasyl.at](http://www.artasyl.at)

Die Künstlerin freut sich auf Ihr Kommen!

Eintritt frei, Energieausgleich erbeten.